

O JORNAL MAIS ANTIGO DO CONCELHO DE AVEIRO

Avença

Proprietário, Director e Administrador

Editor

MANUEL DAMIÃO

Antonio da Costa Pinto

Redacção, Administração e Oficinas
Rua da Paz — Quinta do Loureiro
CACIA — Telef. 91118

Sucessor de José Marques Damião

Redactor principal

Fundador: J. J. Nunes da Silva

ANIBAL CRUZ

A educação e a instrução

A educação compõe-se do conjunto dos meios empregados para formar um coração e um carácter — é ela quem faz o homem moral.

POR

Anibal Cruz

A instrução é uma das partes da educação. Exerce unicamente acção no espírito. O mesmo não sucede com a educação que estende a sua influência a todas as nossas faculdades e as dirige.

A instrução dá-nos o saber, a educação indica-nos o caminho do bem — nisto está a enorme diferença que existe de uma para a outra.

Nada há mais temível que um homem instruído, se é vicioso, porque todo o seu talento está à mercê dos seus vícios.

Desenvolver pela instrução o espírito de um homem que mal empregue os poucos conhecimentos de que dispõe, equivale ensinar a um assassino o jogo do punhal, para que mais hábilmente o possa manejar — o resultado será tornar-lhe mais acessível o caminho do mal.

Este modo de pensar — de tantos e ilustres educadores — devia tornar-se em preocupação incessante dos que se dedicam à educação das crianças.

Não basta instruí-las para simplesmente lhes garantir no futuro um lugar ou uma posição vantajosa na sociedade.

E' preciso também desenvolver nelas, por meio da boa educação, os sentimentos generosos ou torná-las dignas da missão que mais tarde tenham a desempenhar.

A instrução dá-nos a visão da felicidade — a educação conquista-a.

E aqui está, sem muitas delongas e sem rodeios de prosopopeia, o que nos oferece escrever sobre a conversação que tivemos com um ilustre confrade sobre o magno problema de educar e instruir.

I Festival Folclórico do Distrito de Aveiro

Na antiga piscina do Beira-Mar, hoje transformada em parque de jogos, realizou-se no dia 6 do corrente o I Festival Folclórico do Distrito de Aveiro, que reuniu 10 afamados grupos artísticos da região.

O espectáculo teve a assistência de pouco público, principalmente nos lugares mais altos, o que veio provar o pouco apreço dos aveirenses por festivais deste género.

Nas bancadas viam-se algumas centenas de pessoas, arrastadas mais pela familiaridade que as prende aos elementos dos ranchos, que propriamente interessadas no desfecho da competição.

Todavia, o espectáculo agradou, dum maneira geral, apesar da deficientíssima instalação sonora, indesculpável em certas partes desta natureza.

A nossa terra fez-se representar pelo Rancho «Jovens da Foz do Vouga», que teve actuação meritória, dentro do que é justo exigir-se-lhe desde já. Cacia, pôde dizer-se sem favor, esteve bem representada pelo seu Rancho Folclórico.

Tomaram parte neste Festival os seguintes agrupamentos, que se exibiram também pela seguinte ordem: Rancho Folclórico «Jovens da Foz do Vouga», de Cacia; «As Bailarinas», da Gafanha da Nazaré; «As Sereias», de Alhavo; «Cantores da Ria», de Pardilhó; «Tricenas da Calçada»,

de Albergaria-a-Velha; «Grupo Folclórico de Ovar»; «As Andorinhas», de Oliveira de Azeméis; «Rancho Folclórico da Casa do Povo de Esgueira»; «As Ceifeiras», de S. Martinho de Fajões; e Grupo Folclórico de Cidacos.

Dentre todos os agrupamentos, sobressaíram os de Cidacos, Fajões e Ovar, pela pureza do seu folclore e pela forma como se apresentaram.

Dado que o júri, para a classificação final do Festival, atendeu a três aspectos: — trajo, dança e música, forçosamente que os primeiros lugares foram atribuídos aos três grupos atrás distinguidos. Não concordamos, no entanto — e isto não quer dizer que a nossa opinião seja a mais válida — que o primeiro lugar fosse atribuído ao grupo de Ovar, não obstante o seu valor e o ineditismo do seu dançar.

Razões muito nossas levam-nos a supor um certo favoritismo ao grupo vareiro, pois nos pareceu que em música, trajo e danças o grupo de Cidacos (3.º classificado) e o de Fajões (1.º classificado, ex-aequo) superaram o valor do Rancho de Ovar. No entanto a classificação final não escandaliza, mormente com um público pouco conhecedor e por isso pouco exigente.

Ao fim e ao cabo, a coisa passou-se em família, com muita dose de benevolência...

Curiosidades

D. Inês de Castro foi uma formosa dama mandada assassinar por el-rei D. Afonso IV, em Coimbra, aos 7 de Janeiro de 1355. Casou clandestinamente com D. Pedro, em Bragança, no 1.º de Janeiro de 1354, o qual depois de subir ao trono legítimo os filhos que dela tivera, que foram: D. Afonso, D. João, esposo da infeliz D. Maria Teles, D. Dinis e a infanta D. Brites.

— Nasceu a 18 de Outubro de 1861 e morreu a 18 do mesmo mês de 1926, o autor do ensino dos cegos em Portugal — Branco Rodrigues.

— Os squeutos romanos foram obras maravilhosas não só pela sua construção como também pelo seu número. Existia em Roma tão grande número de canais subterrâneos que Plínio chamava a Roma a cidade suspensa e Frontino diz que os aquedutos romanos devem ser colocados acima das pirâmides do Egipto. O mais considerável destes canais foi construído 311 anos antes de Cristo, tendo um comprimento de 10 milhas. E' devido a Appio Claudio.

— Dr. Alexandre Braga, notável orador e democrata, nasceu a 10 de Novembro de 1869.

— Assim como o oxigénio é o pão da indústria, assim também o azoto é o pão da agricultura. E' com o auxílio do azoto que



Os automovels de turismo em plena prova, no Circuito dos Montes Claros.

Câmara Municipal de Aveiro

Plano de actividade e bases do orçamento para 1963

(Continuação do último número)

I — EMPRÉSTIMOS

Para 1963 não se pensa seja necessário obter qualquer novo empréstimo.

Como há um ano afirmamos, o que ainda em parte se encontra

se preparam os adubos químicos amoniacais, o sulfato de amoníaco e os nitratos, cujos jazigos se vão dia a dia esgotando. Actualmente, uma das maiores preocupações da ciência consiste em extrair o azoto do ar e fazê-lo entrar em combinações químicas susceptíveis de terem utilidade na agricultura.

Investigador X

tra pendente de autorização superior considera-se suficiente para cobertura da programação de trabalho.

Já concedido em 60%, os restantes 4.000 contos que aguardamos deverão vir a ser-nos autorizados ainda no ano em curso, já que, as diligências, que não descurámos, nos permitem alimentar essa esperança.

A sua totalidade, que pretendemos negociar simultaneamente, destina-se a ser aplicada em:

- Aquisição de terrenos e prédios para urbanização;
- Construção do novo Mata-douro;
- Aquisição de terreno para as casas dos Magistrados;
- Construção do edificio destinado à Secção de Finanças, Tesouraria da Fazenda Pública, Turismo, Biblioteca e Serviços Culturais.

II — PESSOAL

Não se prevê a criação de qualquer novo lugar nos quadros do pessoal.

Há sim necessidade de actualizar remunerações, em sectores determinados, já que, o nível das remunerações praticadas se situa tão abaixo das realidades que se luta com uma dificuldade cada vez maior no concurso e conservação da mão de obra indispensável para assegurar o funcionamento dos serviços.

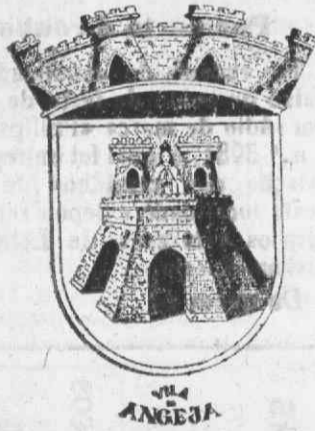
Não se tendo a pretensão de nivelar os salários com os praticados na actividade particular, reconhece-se no entanto a indispensabilidade de os melhorar, segundo as possibilidades efectivas e, sem deixar de ter em mente a contrapartida de segurança que em relação a'queles tem o trabalho oficial.

Também no que se refere especificamente aos serviços técnicos municipais há que, para além dos factores apontados, ter em conta o incremento que no ano em curso lhes foi dado.

A criação do gabinete de urbanização que se encontra em pleno rendimento de trabalho, conjugada com o progressivo aumento do número e importância dos estudos, informações e realizações que lhe tem vindo a ser adstritas tem ampliado extraordinariamente a missão dos serviços técnicos municipais que, já divididos em duas secções, de urbanização e de obras, constitui hoje uma verdadeira repartição de complexa actividade.

Julgamos da maior justiça e da maior conveniência para a continuidade dos trabalhos a me-

Continua na 2.ª página



ANGEJENSES I...

Novamente convosco a dar-vos notícias das obras e com mais nomes de contratantes nossos, que cheios de boa vontade, trazem o seu contributo para auxiliar as obras da Igreja da nossa terra.

Cheios de boa vontade!...

Graças a Deus que assim é; o que de certo modo nos compensa de algumas desilusões, que todavia não bastam para nos tirar a vontade e a determinação de continuar.

Sim!... continuar, mas que sejam todos, porque a OBRA merece-o e a TODOS pertence.

Sabe-se que a arreliante morosidade com que as obras se vão processando e consequentemente o acréscimo de gastos não previstos, mas possivelmente normais em obras de tal natureza, assim como também, por lamentáveis erros e deficiências verificadas no decorrer das obras, todavia avolumados por vezes derrotistas, tem levado o desanimo e o pessimismo ao espírito de alguns que «mam profundamente a obra».

Obras na Igreja de Angeja

A esses se pede para que se não deixem influenciar por correntes doentias e quando sintam necessidade de serem esclarecidos, quanto às suas dúvidas e anseios, a Comissão das obras tem o dever de os esclarecer e bem considerar as suas críticas, quando leais e construtivas.

E dito isto, seguem-se algumas notícias referentes às obras.

Presentemente trabalha-se nos granitos das passadeiras que cruzam a Igreja (está concluído o central) nos granitos para os rodapés e na pedra para o chão do Baptistério. São trabalhos muito morosos e dispendiosos, pois, sobre estes dois aspectos, ultrapassam em muito o que antecipadamente se havia previsto.

Seguir-se-á o assentamento dos soalhos de madeira, que conforme já referido, baixará ao nível das passadeiras de pedra.

E finalmente eis chegada a oportunidade de integrar o Adro da Igreja dentro do ambiente de respeito que lhe são devidos, com a demolição dos infectos pardeiros e currais existentes, em permanente profanação do chão onde se sepultavam os nossos antepassados.

Após estas coisas feitas, restam-nos a fase final no interior da Igreja, e que é: arrajo das paredes que levam à torre; restauro da talha dos altares e colocação de vitrais nas janelas; isto quanto ao interior, pois em relação ao exterior, falar-se-á a seu tempo.

(Continua na 3.ª página, nas notícias de Angeja)

SOCIAL CICLISTA DE ANGEJA

António Augusto Cavaleiro Henriques

Esquina da Várzea e Rua da Agra (em frente às Escolas)
Telef. 91109 — ANGEJA
Automóvel de aluguer ao dispor do público

Agente das afamadas motorizadas H M W (2 velocidades e 3 velocidades com turbina de ar) e «SACHS» BICICLETAS NOVAS e USADAS aos melhores preços TODOS OS CONSERTOS

Vendedor dos afamados Rádio «TELEFUNKEN» OLEOS «Castrol» e «Safety-Lube», da Pennsylvania MAQUINAS A PETROLEO e acessórios LAMPADAS ELÉCTRICAS e vários materiais com descontos para os electricistas

DE ANGEJA

As obras da Igreja

Conclusão da 1.ª página

Tudo é possível fazer se assim o quiserem os Angejenses; aqueles que ainda não responderam à chamada desde os primeiros dias, os retardatários na entrega das promessas feitas e registadas e os que melhor sentem esta obra e que, não obstante já terem dado, queiram ter a generosidade DAR OUTRA VEZ.

Angeja, Outubro de 1962.

A Comissão

Continuação da grande subscrição com mais nomes e donativos inscritos

Table with 2 columns: Name and Amount. Includes Francisco Rod. Cruz 1.500\$00, D. Elisa F. Teixeira 1.000\$00, Manuel da Silva Nunes 1.000\$00, José Oliveira Santos 1.000\$00, etc.

A deduzir

Por terem sido por lapso repetidas 3 inscrições de Esc. 500\$00 cada

285.916\$00

Casamento. — No dia 16 de Setembro findo, realizou-se na nossa igreja paroquial o casamento da menina Maria Alice de Almeida Braquinho, de 24 anos, filha da sr.ª Teresa Nunes de Almeida e de seu falecido marido João Nunes Braquinho, com o sr. José Maria Nogueira da Silva, de 25 anos, filho do sr. António Francisco da Silva e de sua esposa sr.ª Amélia Tavares Nogueira. Testemunharam o enlace os srs. João Rodrigues da Silva e Domingos Rodrigues da Silva. Ao novo casal desejamos muitas felicidades.

Anos. — No dia 28 de Setembro findo, fez 13 anos o menino Joaquim Braquinho Marques, filho do sr. Manuel Dias Marques e de sua esposa sr.ª Filomena Nunes

Branquinho, do Cabeço.

— Em 13 do corrente, completa 13 anos o menino Arménio Manuel Rodrigues Mendes, filho do sr. Alvaro Soares Mendes e de sua esposa sr.ª D. Irene Rodrigues da Silva Nunes, comerciantes desta freguesia.

— Em 17, faz 51 anos a sr.ª Leaura Nogueira da Silva, esposa do sr. Mário Nunes Nogueira, empregado na Fábrica de Celulose, moradores nos Pinheiros.

— Em 18, passa o seu aniversário à menina Graçinda Nunes Nogueira, encarregada do Posto de Lacteolinos da firma Nunes Rodrigues & C., moradora na rua da Pereira.

— Também no dia 18, completa o primeiro aniversário a menina Maria Manuela Martinho Ferreira, filha do sr. António Augusto Nunes Ferreira, funcionário dos Serviços Municipalizados de Viação de Lourenço Marques, e de sua esposa sr.ª D. Maria José Martinho Ferreira, residentes naquela província ultramarina.

— Em 19, passa o seu aniversário natalício a menina Conceição Marques Vidinha, comerciante da nossa praça. É sua irmã sr.ª D. Deolinda Marques Vidinha, também passa o seu aniversário nesse dia, esposa do sr. Joaquim de Magalhães Lapa, industrial no Brasil.

As nossas felicitações. — C.

De Loure

Larápios em Loure. — Na terça-feira da semana corrente os larápios introduziram-se em casa do sr. Ernesto Abreu, residente na Rua do Cação, saltando por uma janela das trazeiras e revolveram todos os móveis e roupas em busca de dinheiro, que conseguiram furtar e era produto de apuradas economias dos locatários.

Felizmente não conseguiram encontrar o ordenado recebido no dia anterior pelo sr. Abreu, que é operário da Celulose.

Comissão de melhoramentos. — Com o objectivo de angariar fundos para o arranjo de ruas e caminhos vicinais constituiu-se nesta localidade uma Comissão de Melhoramentos que já iniciou os seus trabalhos, elaborando um plano de acção que vai ser submetido à apreciação de todos os residentes.

Oxalá que a boa intenção dos componentes desta Comissão tenha o acolhimento que merece para o progresso da nossa terra.

Conceição Lopes de Oliveira PARTEIRA pela Escola Médica ENFERMEIRA pela Escola Dr. Ravara (Atende a toda a hora)

Consultório: R. Luiz de Camões, 132-1.ª-DI.º Telef. 38164 — LISBOA

De Esigueira

Ruas em mau estado. — A Rua do Repouso, até lá de grande movimento, precisa de ser devidamente reparada.

Tal como se encontra, cheia de covas, está a tornar-se intransitável, pelo que se pedem providências. — A Rua que vem da Foz do Bairro do Vouga encontra-se cheia de covas pelo que seria de aconselhar arranjar agora com o tempo seco, para quando virem as chuvas a referida rua não se tornar intransitável.

Mais vale prevenir...

Lixo. — Não está certo que continue depositado junto do portão do nosso cemitério local num montão de entulho que causa mau aspecto no referido local.

Para quando? — Continua sem solução o estado imundo daquela retrete que se encontra em frente do salão paroquial.

Cremos que a nossa Junta de Freguesia devia reparar naquilo.

O nosso Rancho. — No próximo domingo e 2.ª feira o Grupo Folclórico da nossa Casa do Povo exhibe-se em Mossamedes (Vale do Vouga) e Eiril.

Estamos no fim de época e os convites ainda são muitos.

Basquetebol. — O Grupo de Basquetebol do Club do Povo Esigueira, inicia no próximo domingo o Campeonato Regional, jogando aqui com o grupo do Amoníaco de Estarreja.

Partida. — Depois de aqui passar alguns meses já se assentou para S. Paulo (Brasil) o nosso amigo sr. Francisco Rosa dos Santos, filho do nosso amigo Diamantino Duarte dos Santos.

Anos. — No dia 13 faz 63 anos o sr. Gonçalo António Ruela, morador no Viseu.

Felicitemo-lo. — C.

De Sarrazola

Anos. — No dia 14 completa 4 primaveras a menina Maria Augusta Saraiva Dias, filha do sr. António Simões Dias e de sua esposa sr.ª Maria Augusta Torres Saraiva, deste lugar.

— E em 15, faz 55 anos a sr.ª Deolinda Pereira Simões, aqui residente, esposa do sr. Francisco Alves Simões, panificador em Lisboa. As nossas felicitações. — C.

De Vilarinho

Anos. — No dia 18 faz anos o sr. Manuel Maria Rodrigues da Silva, panificador em Lisboa. Felicitemo-lo. — C.

PREÇO POPULAR Grande sortido de Tecidos finos lisos e estampados LANIFÍCIOS para Homem e Senhora Mohairs Sempre novidades em Malhas e Tecidos LUVAS — MEIAS GRAVATAS

Veste Pais e Filhos Preços para revenda

Rua Agostinho Pinheiro, 11 Telefone 23575 PPC — AVEIRO —

Mataduchos e Alumieira

E o tempo passa... — Dize-mos já há alguns meses que havia desleixo da parte de alguns proprietários dos nossos lugares, principalmente dos que têm as suas propriedades a confinarem com as ruas.

Infelizmente o nosso reparo não surtiu qualquer efeito e é triste termos de chegar a essa conclusão.

Há propriedades com muros caídos há bastante tempo, sem que os seus proprietários, conforme a boa estética aconselha e a nossa Câmara devia impor, tivessem procedido à sua reconstrução.

Principalmente perto da passagem de nível, junto a um bloco de casas recentemente construídas, temos um exemplo flagrante do que aqui deixamos dito.

O muro da vedação do terreno, que é lutal do primeiro prédio, ruia por efeito das chuvas. Os adobos ocuparam durante bastante tempo metade da estrada, obrigando a água das chuvas a correr pelo centro da rodovia.

Ao fim de muito tempo, retiraram os bocados dos adobos, mas a reconstrução do muro, nunca mais se viu.

A terra que continua a cair entulhou a valeta, a erva daninha cresceu e a água corre agora novamente, pelo meio da rua. Com o aproximar do Inverno, a terra tem que forçosamente continuar a esbarrar, para as valetas, tornando a situação cada vez pior.

«E o tempo passa», sem que o muro seja reconstruído ou que alguém com autoridade a isso obrigue o seu proprietário.

E como não nos parece, porém, que seja a falta de numerário, que possa obstar às obras absolutamente indispensáveis para se manter uma boa estética, de modo a que não nos tenhamos de sentir envergonhados aos olhos dos nossos visitantes (aquele ponto não pode deixar de se considerar a porta aberta da nossa sala de visitas) lamentamos ter de considerar aquilo um desleixo.

E se não há vergonha e esprecho no nosso povo, em manter as coisas afeadas e condignas, para que servem afinal as posturas em armaria? — C.

De Frossos

Casamento. — No último domingo, realizou-se na nossa igreja paroquial o enlace matrimonial da menina Luzinda Alves da Conceição de Almeida Lopes, de 24 anos, filha do sr. João Nunes de Almeida e da sr.ª D. Elvira da Conceição, proprietários deste lugar, com o sr. Manuel da Costa Lopes, de 30 anos, filho do sr. Manuel Lopes Branco e da sr.ª D. Maria Costa de Oliveira, proprietários em Loure.

Apadrinharam o acto, pelo noivo, o sr. Joaquim Lopes Ferreira e a sr.ª D. Preciosa Lopes, de Loure, e pela noiva o sr. Felisbello Baeta de Almeida e a sr.ª D. Maria José Frias, de S. João de Loure.

Ao novo casal desejamos um futuro cheio de felicidades.

Arrenda-se

Casa acabada de construir, em frente da serração do sr. Moisés Cabica, em Cacia, com pátio vedado, currais e forno, poço e tanque, com grande quintal. Motivo retirada.

Tratar com Joaquim Manilhas, na referida casa. 2-2

Padeiro

Oferece-se para trabalhar na área de Aveiro. Informa esta redacção.

COMBOIOS EM CACIA

Horário em vigor desde 27-5-1962

Table with 2 columns: PARA O NORTE and PARA O SUL. Lists train times and destinations like Mercadorias, Lisboa, etc.

Os comboios das 7,18, 9,07 e 13,57 seguem até Coimbra; os das 12,00, 20,17 e 21,44, terminam em Aveiro; e o das 18,42, que vai até Pampilhosa, dá ligação ao rápido.

Rápidos em Aveiro

PARA O NORTE

12,18 — Rápido 1.ª e 3.ª classes 17,28 — Foguete (1.ª classe) 22,43 —

PARA O SUL

10,26 — Foguete 1.ª classe 15,24 — Rápido (1.ª e 3.ª classes) 19,41 —

De Taboeira

Falecimento. — Com a provecta idade de 100 anos aproximadamente e após longo tempo retida no leito, faleceu no dia 7 do corrente a sr.ª Emília Marques de Oliveira, mais conhecida por Emília Neta, viúva há 9 anos de Malaquias Esteves de Sousa e que vivia já há anos com seu sobrinho sr. Malaquias Marques Oliveira e Silva, casado com a sr.ª Alice de Oliveira Matos.

O seu funeral realizou-se no dia seguinte, pelas 17 horas, para o cemitério novo, com a incorporação das duas irmandades deste lugar e as de Nossa Senhora das Neves e Senhor, de Angeja, um sacerdote, que encamendou o corpo, e a Banda de Angeja, que executou sentidas marchas fúnebres no trajecto.

Foram-lhe oferecidas 7 coroas, com as seguintes dedicatórias:

- Saudosa recordação do seu sobrinho Malaquias, esposa e filhos. — Último adeus do seu sobrinho Fernando, esposa e filhos. — Infinita saudade do seu sobrinho Amadeu Marques da Silva. — Com profunda saudade do seu sobrinho Manuel Marques Silva e esposa. — Eterna saudade do seu sobrinho António Maria Nogueira de Pinho, esposa e filha. — Recordação do seu afilhado Malaquias Marques Nogueira, esposa e filhos. — Eterna recordação do seu afilhado António Marques Nunes e esposa.

Conduziu a chave da urna o seu sobrinho Malaquias.

Tratou do funeral a Agência Capeia, de Esigueira, que transportou o alúde em auto-lúebre.

A toda a família enlutada enviámos sentidos pésames.

Nascimento. — No dia 10 deu à luz uma criança do sexo feminino a sr.ª Maria Belmira Ribeiro da Silva, esposa do sr. Artur Nunes da Silva, empregado da Fábrica de Celulose.

Doente. — Encontra-se doente a sr.ª Urmiuda Guilomar de Bastos, esposa do sr. Amadeu Marques Morgido, deste lugar.

Desejamos-lhe as melhores.



PORTO

Rainha Santa

ATÉ OS ANJOS BEBEM!...

RODRIGUES PINHO & C.ª

Vila Nova de Gaia

Confie os seus capitais a

PINTO DE MAGALHÃES

BANQUEIROS

estão seguros e rendem sempre mais



PORTO — Rua de Sá da Bandeira, 53
Telefone, 20133 P.P.C.A.

LISBOA — Rua do Ouro, 95-99
Telefone, 366056 P.P.C.A.

ARCOS DE VALDEVEZ - AMARANTE - VILA DA
FEIRA - FATIMA - TOMAR - PENICHE - ELVAS

CORRESPONDENTE NO BRASIL

Casa Bancária PINTO DE MAGALHÃES, L.^{DA}
RUA DO OUIDOR, 86 - RIO DE JANEIRO

TODAS AS OPERAÇÕES BANCÁRIAS

Correspondente em Cacia

Centro Comercial Caciense

Manuel Duarte Ramos

Agente Técnico de Engenharia

Projectos de construção civil e Obras Públicas
Redes de Esgotos — Distribuição de águas
Cálculo de beton armado — Estruturas metálicas
Levantamentos topográficos — Minas
Rua do Mercado, 92 - 2.º AVEIRO

HERPETOL

Para as doenças de pele



Uma gota de HERPETOL e o seu desejo de co-
mçar passar. A comichão desaparece como por encanto.
A irritação é dominada, a pele é refrescada e ali-
viada. Os alívios começaram. Medicamento por exce-
lência para todos os casos de eczema húmido ou
seco, crostas, espinhas, erupções ou ardência na pele.

A' venda em todas as farmácias

Vicente Ribeiro & Carvalho da Fonseca, L.^{da}

Rua da Prata, 297 — LISBOA (70)

GASA MENDES

de: Alvaro Soares Mendes

Rua do Fonte — ANGEJA — Telef. 91163

MERCEARIA — VINHOS E COMIDAS

ESPECIALIDADE EM LEITÃO ASSADO

Oficina de tanoaria e carpintaria mecânica

Casa de mobílias completas e avulso — Materiais de
construção: telha, tijolo, ferro, cimento, cal, etc.

Madeiras aparelhadas e em pélo e vidros.

Preços e diversos artigos de ferragens

Agência Funerária Capela

de: AMÉRICO DIAS CAPELA

Funerais
dos mais
modestos
aos mais
luxuosos



Auto-Fúnebre de Luxo com lugares

Traslada-
ções para
todos os
cemitérios
do País

Rua Visente de Almeida de Eça, 35 a 39

Garagem e Armazém: Travessa do Cabeço, 10 a 14
AVEIRO Telefone permanente 23304 ESGUEIRA

Agência Funerária Ferreira da Silva

ANEXA AO «HORTO ESGUEIRENSE»

Telef. 22415 — ESGUEIRA — AVEIRO

A mais completa no género

Encarrega-se de todos os serviços fúnebres dos mais
modestos aos de maior pompa

Serviços para toda a parte do País

Confeccionam-se os mais lindos bouquets de flores naturais
e artificiais, os mais finos ramos de noiva, etc.



Oficina de Serralharia Mecânica

DE

António Pereira dos Santos

Rua das Cardadeiras, 45 — Telef. 22683
ESGUEIRA — AVEIRO

Agente dos motores a gasoil "PETTER"

Motores eléctricos e a petróleo

Grupos electro e moto-bombas

Bombas — Moagens

Máquinas agrícolas e de construção

Todas as reparações



Bicicletas

RALEIGH — 1.770\$00

ATLANTIC — 954\$00

Peçam tabelas

Armando Crespo & C.

R. do Crucifixo, 116 a 124
LISBOA — Telef. 27027

Empresa Industrial de Tintas, L.^{da}

Escritório e Fábrica R. da Cascalheira, 33 — LISBOA
Telefone 638066

Agente no Norte do País **Outiermo M. Coelho**
RUA DA VITÓRIA, 56 — PORTO

Esta fábrica produz as melhores e as mais baratas tintas de
impressão em cores e preto; massas para rolos e vernizes
tipo-litográficos 163

Agência de Viagens

Telef. 22940 **Costa & Irmão, L.^{da}**

Rua Gustavo Ferreira Pinto Basto, 47 — AVEIRO

Bilhetes marítimos para todas as Companhias

Bilhetes de Avião para Estudantes, com desconto

Bilhetes de Avião (a prestações)

Viagens individuais e colectivas — Excursões

Reservas de quartos em Hotéis — Vistos consulares

Embarques rápidos para Africa

Sapataria Confiança

Rua Vasco da Gama — CACIA — Telef. 91127

Grande sortido de calçado novo para homem e senhora.
Executam-se todos os consertos com perfeição e rapidez.

Secção de camisaria e chapelaria

Camisas, Chapéus e boinas das melhores marcas.

Móveis e louças

Mobílias completas, móveis avulso, louças de esmalte,
alumínio e barro, etc., em grande variedade.

Agência Funerária Carvalho

(A mais antiga da Região)

ANTÓNIO MARQUES DA CUNHA

Rua da República — CACIA — Telef. 91210

ARMAÇÕES DE LUTO E GALA

Trata de funerais dos mais modestos aos de mais luxe
e de trasladações para qualquer parte do País.

Urnas para jazigo e para a terra, coroas e outros artigos
fúnebres, a preços sem competição.

Encarrega-se de auto-fúnebre para todos os serviços.

Vinício

TAÇAS DESPORTIVAS

JOIAS — OURO

PRATAS — RELÓGIOS

Telef. 22110

Oficina

Rua Conselheiro Luís de Magalhães — AVEIRO

"CONSTRUTORA"

de: ANTÓNIO FRANCISCO NETO

Oficinas mecânicas de construção de bombas, aspirantes e aspi-
rantes prementes, em lusalite e fibrocimento, com adaptação
de cilindros de vidro e em aço inox, para extração de
águas de poços, líquidos de nitréiras e artesanais

Encarrega-se da sua montagem em qualquer ponto do País

Reparações :::: Trabalhos garantidos

Apartado 58 — Telef. 23529 — VERDEMILHO — AVEIRO

Automóveis de aluguer

de

António Ferreira da Costa

SERVIÇO PERMANENTE

Com praça em Aveiro e em Cacia

Telefones: Praça de Aveiro n.º 22309
Praça de Cacia n.º 91217



CENTRO PAROQUIAL DE ASSISTENCIA JUSTIÇA, AMOR E CARIDADE

Rua da Amargura — Telef. 91225 — CACIA

Auxilie os necessitados de Vilarinho, Póvoa do Paço,
Quintã do Loureiro, Sarrazola e Cacia

Inscreeva-se como membro contribuinte

Adiar e negar são termos iguais

Bem aventurados os que ouvem e cumprem